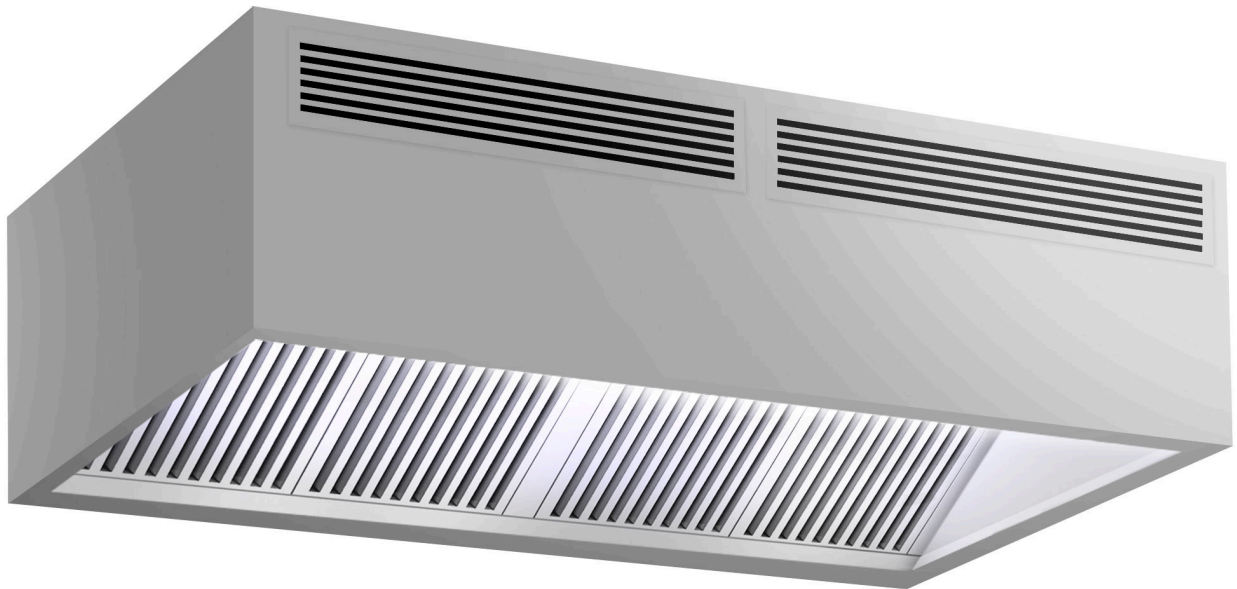


ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.gmgastro.com Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@gmgastro.com

SKU: IWHK2011

Induction box hood - 2.0m - with filter & LED lamp



DE | DEUTSCH
EN | ENGLISH
NL | NEDERLANDS
ES | ESPAÑOL
FR | FRANÇAIS
IT | ITALIANO

EN ENGLISH

Product Manual for Induction Box Hood 2.0m with Filter and LED Lamp (Model: IWHK2011)

1. General Information

Thank you for purchasing the Induction Box Hood 2.0m with Filter and LED Lamp. This product is designed for optimal air filtration and lighting in your kitchen environment. Please read this manual carefully to ensure safe and efficient use of the product.

2. Safety Information

- **Electrical Safety:** Ensure the installation is done by a qualified electrician to avoid electrical hazards. The product must be connected to a grounded circuit.
- **Health Safety:** This product is designed for indoor use only. Keep the area well-ventilated during operation to avoid respiratory complications.
- **Installation Safety:** Follow installation instructions precisely. Improper installation may cause accidents or damage.
- **Use Safety:** Do not operate the hood without filters in place. Do not use the hood for anything other than its intended purpose.
- **Maintenance Safety:** Disconnect the unit from power before cleaning or performing maintenance to avoid electric shock.

3. Product Overview and Specifications

- Model: IWHK2011
- Dimensions: 2000mm (Width) x 600mm (Depth) x 500mm (Height)
- Material: Stainless Steel
- Filter Type: Stainless steel grease filter
- Lighting: LED lamp with 3000K color temperature
- Airflow Rate: 1000 m³/h
- Noise Level: ≤ 55 dB
- Power Supply: 230V, 50Hz
- Power Consumption: 250W

4. Setup and Installation

1. **Tools Required:** Screwdriver, drill, level, measuring tape, wrench, and appropriate anchors.
2. **Location:** Choose a location over your cooking area that allows for sufficient clearance and air circulation.
3. **Mounting:**
 - Measure and mark the mounting points on the wall/ceiling, ensuring it is centered over the stove.
 - Drill holes at the marked locations and insert the appropriate wall anchors.
 - Position the hood and fasten it tightly using screws.
4. **Electrical Connection:**
 - Connect the electrical wiring to the hood according to local electrical codes.
 - Ensure all connections are secured and insulated.
5. **Installing the Filter:** Place the grease filter securely into the designated slot within the hood.

5. Operation

- **Turning On/Off:** Use the main power switch to turn the hood on. The control panel allows you to adjust the fan speed and lighting as desired.
- **Fan Speeds:** Select from low, medium, and high settings based on cooking needs.
- **Lighting:** Press the lighting button to turn the LED lamps on or off.

6. Cleaning and Maintenance

- **Regular Cleaning:** Wipe down the stainless steel surface with a damp cloth and mild detergent to avoid grease build-up.
- **Filter Maintenance:** Clean the grease filters monthly by soaking in warm soapy water or placing them in a dishwasher. Replace filters as necessary.
- **Lamp Maintenance:** Check and replace the LED lamps if they are not lighting correctly.

7. Troubleshooting

- **Hood Does Not Turn On:** Check power supply and circuit breaker. Ensure the switch is in the on position.
- **Insufficient Airflow:** Ensure filters are clean and properly installed. Check for blockages in ductwork.
- **Noise Level High:** Inspect for loose parts and ensure the hood is securely fastened to the wall.

8. Disposal

- This product must be disposed of in accordance with local electronic waste regulations. Contact your local waste management authority for appropriate disposal methods.

9. Contact

For further assistance, please contact GGM Gastro:

- Email: info@gmgastro.com
- Phone: 0800 7000 220
- Address: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

Thank you for choosing GGM Gastro products. We hope you enjoy your Induction Box Hood.

DE DEUTSCH

Produkthandbuch für Induktionshaube 2,0m mit Filter und LED-Lampe (IWHK2011)

1. Allgemeine Informationen

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Erwerb der Induktionshaube 2,0m mit Filter und LED-Lampe. Dieses Produkt wurde entwickelt, um eine effiziente Kochumgebung zu schaffen, indem Dämpfe, Gerüche und überschüssige Wärme während des Kochens reduziert werden.

2. Sicherheitsinformationen

- Verwenden Sie das Gerät nur in Übereinstimmung mit der Betriebsanleitung.
- Stellen Sie sicher, dass die Haube korrekt installiert und geerdet ist, um Stromschläge zu vermeiden.
- Halten Sie keine brennbaren Materialien in der Nähe der Haube.
- Die Haube darf nur dann in Betrieb genommen werden, wenn sie vollständig installiert und geprüft ist.
- Vermeiden Sie es, die Oberflächen der Haube während des Betriebs zu berühren, da sie heiß werden können.
- Halten Sie Kinder und Haustiere während des Betriebs fern.
- Bei mechanischen Überprüfungen sollten alle Arbeiten von einem qualifizierten Techniker durchgeführt werden.

3. Produktübersicht und Spezifikationen

- Modell: IWHK2011
- Abmessungen: 2,0 m
- Filtrationssystem: Hochleistungsfilter
- Beleuchtung: Integrierte LED-Lampe
- Energieeffizienzklasse: A++
- Geräuschpegel: ≤ 50 dB

4. Einrichtung und Installation

1. Überprüfen Sie die Lieferumfang und die Teile.
2. Wählen Sie einen geeigneten Standort in der Küche, der eine ausreichende Wand- oder Deckenbefestigung bietet.
3. Messen Sie die Höhe über der Kochstelle (mindestens 65 cm, maximal 75 cm).
4. Montieren Sie die Halterungen an der Wand oder Decke.
5. Schließen Sie die Haube an die Stromversorgung an und stellen Sie sicher, dass die Verbindung sicher und wasserdicht ist.
6. Installieren Sie den Filter gemäß den beiliegenden Anweisungen und stellen Sie sicher, dass alle Teile korrekt sitzen.

5. Betrieb

- Schalten Sie die Induktionshaube über den Hauptschalter ein.
- Wählen Sie die gewünschte Leistungsstufe.
- Schalten Sie die LED-Lampe ein, um Ihre Kochfläche zusätzlich zu beleuchten.
- Die Haube sollte während des Kochens in Betrieb sein, um optimale Ergebnisse zu erzielen.

6. Reinigung und Wartung

- Trennen Sie die Haube von der Stromversorgung, bevor Sie mit der Reinigung beginnen.
- Reinigen Sie die Oberfläche regelmäßig mit einem weichen, feuchten Tuch und einem milden Reinigungsmittel.
- Reinigen Sie den Filter gemäß den Anweisungen und ersetzen Sie ihn bei Bedarf.
- Überprüfen Sie regelmäßig die Belüftungsöffnungen auf Verstopfungen.

7. Fehlerbehebung

- Gerät startet nicht: Überprüfen Sie die Stromversorgung und die Sicherung.
- Geräuschpegel zu hoch: Stellen Sie sicher, dass die Haube korrekt installiert ist.
- Unzureichende Absaugung: Reinigen Sie den Filter oder überprüfen Sie die Installation.

8. Entsorgung

Entsorgen Sie das Gerät gemäß den örtlichen Vorschriften für Elektro- und Elektronikaltgeräte. Stellen Sie sicher, dass alle elektrischen Anschlüsse getrennt sind und das Gerät umweltgerecht entsorgt wird.

9. Kontakt

Für weitere Informationen oder Unterstützung kontaktieren Sie uns bitte:

E-Mail: info@gmgastro.com

Telefon: 0800 7000 220

Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland

NL NEDERLANDS

Product Manual voor de Inductiekap 2.0m met Filter en LED-lamp (Model: IWHK2011)

1. Algemene Informatie

Bedankt voor uw aankoop van de Inductiekap 2.0m met Filter en LED-lamp (IWHK2011). Dit apparaat is ontworpen voor professioneel gebruik in commerciële keukens. Lees deze handleiding zorgvuldig door voordat u het apparaat in gebruik neemt.

2. Veiligheidsinformatie

- Zorg ervoor dat het apparaat goed is geïnstalleerd volgens de instructies in dit handboek.
- Gebruik het apparaat alleen voor het doel waarvoor het is ontworpen; het koken van voedsel.
- Zorg voor voldoende ventilatie in de keuken.
- Gebruik geen scherpe voorwerpen op of in de buurt van de inductiekap.
- Houd het apparaat uit de buurt van water en ander vocht.
- Schakel de hoofdschakelaar uit wanneer het apparaat niet in gebruik is.
- Laat het apparaat nooit onbeheerd achter tijdens gebruik.

3. Productoverzicht en specificaties

- Model: IWHK2011
- Afmetingen: 2,0 meter
- Vermogen: 400W
- Filters: Vetfilter en koolfilter
- Verlichting: LED-lamp
- Energieklasse: A
- Geluidsniveau: ≤ 54 dB
- Materiaal: RVS

4. Installatie en Setup

- Plaats het apparaat op een geschikte, vlakke ondergrond met toegang tot stroom.
- Bevestig de inductiekap aan de wand of het plafond volgens de bijgeleverde montage-instructies.
- Sluit het apparaat aan op een geschikte voeding (220-240V).
- Zorg ervoor dat de filters correct zijn geïnstalleerd.
- Controleer voor de eerste gebruik of alle verbindingen stevig zijn.

5. Bediening

- Schakel de inductiek

ES ESPAÑOL

Manual del Producto - Campana de Inducción 2.0m con Filtro y Lámpara LED (IWHK2011)

1. Información General

Gracias por elegir la Campana de Inducción IWHK2011. Este dispositivo está diseñado para ofrecer un alto rendimiento en la extracción de humo y olores en entornos comerciales. Diseñada para facilitar la preparación de alimentos de manera segura, garantiza un ambiente de trabajo limpio y cómodo.

2. Información de Seguridad

- Uso Adecuado: Este aparato está destinado a su uso en cocinas comerciales y no debe usarse para otros fines.
- Instalación: La instalación debe ser realizada por un profesional cualificado para evitar riesgos eléctricos o de incendio.
- Mantenimiento: Realice el mantenimiento regularmente y asegúrese de que los filtros sean limpiados o reemplazados según sea necesario.
- Monitoreo: Nunca deje el aparato desatendido mientras esté en funcionamiento.
- Equipo de Protección Personal: Use guantes y gafas de seguridad al realizar el mantenimiento.
- Fugas de Gas: En caso de detectar fugas, apague el aparato y ventile el área inmediatamente.
- Acumulación de Grasa: Evite la acumulación de grasa en el aparato, ya que puede representar un riesgo de incendio.

3. Descripción del Producto y Especificaciones

- Modelo: IWHK2011
- Dimensiones: 2000 mm (largo) x 600 mm (ancho) x 300 mm (alto)
- Capacidad de Extracción: 900 m³/h
- Tipo de Filtro: Filtro de grasa de aluminio
- Iluminación: Lámpara LED de 2 x 15W
- Voltaje: 230V/50Hz
- Potencia: 150W
- Peso: 40 kg

4. Instalación y Configuración

1. Selección del Sitio: Elija un lugar adecuado que permita la instalación segura y el flujo de aire óptimo.
2. Montaje: Use los soportes de montaje proporcionados y asegúrese de que la campana esté nivelada.
3. Conexión Eléctrica: Conecte la campana a una fuente de alimentación adecuada, asegurándose de que el voltaje concuerda con las especificaciones.
4. Conexión del Ducto: Si es necesario, conecte un ducto a la salida de la campana para asegurar la correcta ventilación.
5. Prueba: Encienda el aparato para verificar que esté funcionando correctamente.

5. Operación

- Encendido/Apagado: Presione el botón de encendido para activar la campana y ajuste la velocidad del ventilador según sea necesario.
- Iluminación: Utilice el interruptor correspondiente para encender/apagar la lámpara LED.
- Ajuste de Velocidad: Seleccione la velocidad del ventilador adecuada según su necesidad: baja, media o alta.

6. Limpieza y Mantenimiento

- Filtros: Limpie los filtros de grasa de aluminio al menos una vez al mes. Pueden ser lavados en el lavavajillas o a mano.
- Superficie Externa: Use un paño suave con un detergente suave para limpiar la superficie de la campana.
- Revisiones: Realice revisiones periódicas a los componentes eléctricos y mecánicos para asegurarse de que estén en buen estado.

7. Solución de Problemas

- No enciende: Verifique la conexión a la corriente y asegúrese de que el interruptor esté encendido.
- Bajo rendimiento: Compruebe los filtros. Pueden estar obstruidos y necesitan limpieza.
- Ruidos extraños: Asegúrese de que no haya objetos en el interior de la campana y que todos los componentes estén firmemente colocados.

8. Eliminación

Al finalizar la vida útil del producto, deséchelo de acuerdo con las regulaciones locales para productos eléctricos y electrónicos. No arroje el producto en la basura doméstica.

9. Contacto

Si tiene alguna pregunta o necesita asistencia, no dude en contactar a nuestro servicio al cliente:

- Email: info@gmgastro.com
- Teléfono: 0800 7000 220
- Dirección: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania

Gracias por su compra. Disfrute de una mejor experiencia en la cocina con la Campana de Inducción IWHK2011.

FR FRANÇAIS

Manuel d'utilisation de la Hotte à Induction 2,0 m avec Filtre et Lampe LED (IWHK2011)

1. Informations Générales

Merci d'avoir choisi la Hotte à Induction IWHK2011. Ce produit est conçu pour offrir une efficacité optimale lors de la cuisson, tout en garantissant un environnement sûr et sain dans votre cuisine. Veuillez lire attentivement ce manuel avant de procéder à l'installation et à l'utilisation pour assurer une performance optimale.

2. Informations de Sécurité

- Utilisation prévue : Cette hotte est destinée à un usage domestique uniquement.
- Installation : L'installation doit être effectuée par un professionnel qualifié. Assurez-vous que l'alimentation électrique est coupée avant l'installation.
- Électrocution : Évitez de toucher les surfaces métalliques de la hotte lorsqu'elle est sous tension.
- Chaleur : Ne placez pas d'objets inflammables à proximité de la hotte.
- Nettoyage : Débranchez l'appareil avant de procéder au nettoyage. N'utilisez pas de produits corrosifs.
- Enfants et animaux : Gardez la hotte hors de portée des enfants et des animaux domestiques.

3. Vue d'ensemble du produit et Spécifications

- Modèle : IWHK2011
- Type : Hotte à induction
- Largeur : 2,0 m
- Filtration : Filtre à graisse en aluminium
- Éclairage : Lampe LED intégrée
- Puissance : 400 W
- Tension : 230 V
- Haut. d'installation recommandée : 65-75 cm au-dessus de la surface de cuisson
- Niveau sonore max : 58 dB

4. Installation et Mise en place

1. Emplacement : Choisissez un emplacement adéquat au-dessus de votre surface de cuisson.
2. Montage : Fixez la hotte au plafond ou au mur avec des supports solides.
3. Raccordement électrique : Connectez le câblage selon le code électrique local. Ne débranchez pas les fils avant d'avoir terminé.
4. Filtrage : Installez le filtre à graisse en aluminium en suivant les instructions fournies.
5. Test de fonctionnement : Rebranchez l'appareil et effectuez un test de la hotte.

5. Fonctionnement

- Allumez la hotte en utilisant l'interrupteur situé sur le panneau de commande.
- Réglez la vitesse d'aspiration en fonction de vos besoins (min, moyen, max).
- Activez la lampe LED si nécessaire par le même panneau de commande.

6. Nettoyage et Entretien

- Débranchez l'appareil avant le nettoyage.
- Nettoyez le filtre à graisse tous les mois pour assurer une efficacité maximale. Lavez-le à l'eau chaude savonneuse ou en machine à laver.
- Essuyez la surface de la hotte avec un chiffon doux et humide.

7. Résolution des Problèmes

- Pas d'alimentation : Vérifiez les connexions électriques et le disjoncteur.
- Niveau de bruit élevé : Assurez-vous que la hotte est correctement installée et que les filtres ne sont pas obstrués.
- Lumière LED ne fonctionne pas : Vérifiez la connexion et remplacez l'ampoule si nécessaire.

8. Élimination

En fin de vie, éliminez la hotte de manière appropriée conformément aux réglementations locales sur les déchets. Ne pas jeter avec les ordures ménagères.

9. Contact

Pour toute question ou assistance, veuillez nous contacter :

Email : info@gmgastro.com

Téléphone : 0800 7000 220

Adresse : Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne

IT ITALIANO

Manuale del Prodotto: Cappa di Aspirazione Induttiva 2.0m con Filtro e Lampada LED (IWHK2011)

1. Informazioni Generali

Grazie per aver scelto la Cappa di Aspirazione Induttiva IWHK2011. Questo dispositivo è progettato per fornire un'efficace aspirazione dei fumi di cucina mentre offre un design elegante e funzionale.

2. Informazioni sulla Sicurezza

- Uso previsto: Questa cappa è destinata esclusivamente all'uso in cucina per l'aspirazione di fumi e odori.
- Installazione: L'installazione deve essere effettuata da un professionista qualificato.
- Elettricità: Assicuratevi che l'impianto elettrico sia a norma e che la cappa aderisca alle specifiche di voltaggio fornite.
- Pezzi mobili: Evitare di posizionare mani o oggetti vicino ai ventilatori durante il funzionamento.
- Manutenzione: Spegnerne sempre il dispositivo e scollegarlo dalla rete elettrica prima di eseguire operazioni di pulizia o manutenzione.
- Sostituzione dei filtri: Controllare e sostituire regolarmente i filtri per garantire un funzionamento sicuro ed efficiente.

3. Panoramica del Prodotto e Specifiche

- Modello: IWHK2011
- Larghezza: 2.0 m
- Tipo di filtro: Filtro metallico
- Lampada: LED
- Potenza di Aspirazione: [Valore specifico se disponibile]
- Livello di Rumore: [Valore specifico se disponibile]
- Colore: [Colore specifico se disponibile]
- Materiale: Acciaio Inox

4. Installazione e Montaggio

1. Verificare il contenuto della confezione e gli strumenti necessari per l'installazione.
2. Scegliere un luogo adatto per l'installazione, in cui la cappa possa essere montata almeno a 65 cm sopra il piano cottura.
3. Segnare i punti di fissaggio sul muro utilizzando un livello per assicurare l'allineamento.
4. Fissare il supporto di montaggio al muro utilizzando le viti (fornite).
5. Collegare i cavi elettrici seguendo le norme di sicurezza.
6. Montare la cappa sopra il supporto e fissarla saldamente.
7. Installare i filtri e le lampade LED secondo le istruzioni fornite.
8. Accendere l'alimentazione e testare il funzionamento.

5. Funzionamento

- Accendere la cappa utilizzando l'interruttore principale.
- Selezionare la velocità di aspirazione desiderata (bassa, media, alta).
- La luce LED può essere accesa e spenta tramite il pulsante dedicato.

6. Pulizia e Manutenzione

- Pulire la superficie esterna con un panno umido e detergente delicato.
- Rimuovere e lavare i filtri in acqua calda con un detergente.
- Sostituire i filtri metallico e le lampade quando necessario.

7. Risoluzione dei Problemi

- La cappa non si accende: Controllare il collegamento elettrico e l'interruttore.
- Rumore eccessivo durante il funzionamento: Verificare che i filtri siano puliti e correttamente installati.
- Scarsa aspirazione: Controllare che i filtri non siano occlusi e pulirli se necessario.

8. Smaltimento

Alla fine della vita utile del prodotto, smaltire la cappa in conformità alle normative locali sullo smaltimento dei rifiuti elettrici ed elettronici.

9. Contatti

Per assistenza o ulteriori informazioni, contattaci:

Email: info@gmgastro.com

Telefono: 0800 7000 220

Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania